



LA AGENCIA DE PROTECCIÓN AMBIENTAL DE CALIFORNIA
 DEPARTAMENTO DEL CONTROL DE SUSTANCIAS TÓXICAS
 ENCUESTA COMUNITARIA
 Propiedad Lewis
 528 Calle Lewis
 Oakland, CA 94607
 Febrero 2003



El Departamento del Control de Sustancias Tóxicas (DTSC, por sus siglas en inglés) está envuelto en la investigación de la contaminación en forma de metales en el suelo en un lote vacante llamado **La Propiedad Lewis, localizada en el 528 Calle Lewis en Oakland**, en el Condado de Alameda. Después de la investigación, DTSC va a proponer alternativas para limpiar el suelo en el sitio durante un período de 30 días, llamado el período de comentario público que empezará al comienzo de la primavera del 2003. DTSC está enviando esta encuesta para juntar información de usted sobre actividades de alcance público. Favor de devolver esta encuesta antes del 10 de marzo, 2003, por correo, dirigida a Rachelle Maricq a la dirección proveída en el reverso de esta forma.

- ¿Qué tanto interés o preocupación tiene actualmente con respecto a este Sitio?
 ___ No interés ___ Bajo ___ Moderado ___ Alto ___ Muy Alto
- ¿Cuál es la mejor forma de proveerle información? ___ Folletos Informativos ___ Reuniones Públicas ___
 Otro (especifique por favor): _____
- ¿Es necesario traducir los folletos informativos y los avisos públicos a otros idiomas? (especifique
 qué idioma(s) por favor): _____
- ¿Puede sugerir algunos oficiales, grupos, organizaciones, o individuos interesados que DTSC puede
 contactar con respecto a este Sitio? _____
- Si usted está interesado a ser entrevistado, por favor marque ___ Si ___ No
- ¿Tiene usted acceso al Internet para que pueda ver la página Web de DTSC? Por favor marque
 ___ Si ___ No
- Si desea recibir más información acerca de este proyecto, complete la información abajo y envíela
 por correo a la dirección en el reverso de la página. Para más información contacte a Rachelle Maricq
 al (510) 540-3910 o rmaricq@dtsc.ca.gov.

AL COMPLETAR ESTA ENCUESTA, DTSC SE ASEGURARÁ QUE USTED ES INCLUIDO EN LA LISTA DE CONTACTOS

Nombre: _____ Dirección: _____

Ciudad/Estado/Código Postal: _____

TEL: _____ Facsímile: _____ Correo electrónico: _____

Nota: Mientras que las listas de contacto son para el uso de DTSC solamente, ellas son consideradas documentos

Agencia de Protección Ambiental de California
Departamento del Control de Sustancias Tóxicas
700 Heinz Ave
Berkeley, CA 94710

Ponga
Estampilla
Aquí

Agencia de Protección Ambiental de California
Departamento del Control de Sustancias Tóxicas
Relaciones Externas – Participación Pública
700 Heinz Ave, Suite 200
Berkeley, CA 94710

Atención: Rachelle Maricq

¡Gracias por completar esta importante encuesta!

Esta encuesta contiene la dirección de retorno. Por favor dóblela, péguela con cinta, póngale un sello de correo, y envíela lo más pronto posible.

“El desafío de la energía que enfrenta California es real. Cada californiano necesita tomar acción inmediata para reducir el consumo de energía. Para recibir una lista de las maneras sencillas de como usted puede reducir la demanda y bajar el costo de su energía, vea nuestra sitio Web en www.dtsc.ca.gov.”